

???????? ??? ???????????? (???????? ??????)

??? 5?? ???????? 2015 (*)

«????????? ???????? ?????? — ?????????? — ??? — ?????????? ?????????????? — ??????
????????? ? ?????????????? ??????????»

???? ???????? C?502/13,

?? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????? 258 ????, ? ?????? ??????????
???? 18 ?????????????? 2013,

????????????? ??????????, ?????????????????? ??? ??? C. Soulay ??? ??? F. Dintilhac, ?? ?????
????????????? ??? ??????????????,

????????????????,

???????????????????? ???

?? ?????????????? ??? ?????????????? ???????, ?????????????????????? ??? ??? E. ?????????????????????
??? ??? A. de Gregorio Merino,

????????????????,

?????

????????? ?????????? ??? ??????????????????, ?????????????????????? ??? ??? D. Holderer,

??????,

????????????????????? ???

?? ?????????? ??? ?????????, ?????????????????????? ??? ??? M. Jacobs ??? ??? J.?C. Halleux,

????????????????,

?? ?????????????? (????????? ??????),

????????????? ??? ??? L. Bay Larsen, ?????????? ??????????, K. Jürimäe, J. Malenovský, M. Safjan
??? A. Prechal (?????????????), ??????????,

????????? ??????????????: P. Mengozzi

?????????????: A. Calot Escobar

????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????,

????????? ??? ?????????????? ??? ??????, ?????? ???????? ??? ???????? ??????????????, ?? ?????????????? ???
????????? ?????? ?????????? ?????????????,

????????? ??? ??????????

??????

1 ?? ?? ??????? ??, ? ??????? ??????? ????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ??, ????????????? ?????????? ????? ?????????????????? ????? (?? ???: ??) 3% ????? ?????????? (? ?????????????) ??????, ?? ?????? ??????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????? ?? ?????? 96 ?? 99, 110 ?? 114 ?? ?????? 2006/112/? ?? ??????????, ?? 28?? ?????????? 2006, ?????? ?? ?? ?????? ??????? ?????? ?????????????? ?????? (?? L 347, ? 1), ??? ?????????????????? ?? ?? ?????? 2010/88/? ?? ??????????, ?? 7?? ????????????? 2010 (?? L 326, ? 1, ?? ???: ?????? ?? ?? ??), ?????????????? ?? ?????????? ????? ?? ?????????????? ?? ?? ?? ?? ?????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????????? (??) 282/2011 ?? ??????????, ?? 15?? ??????? 2011, ?? ?? ??????? ??????? ?????????? ?? ??????? 2006/112 (?? L 77, ? 1).

?? ?????? ???????

?? ?????? ?? ??????

2 ?? ????? 14 ?? ??????? ?? ?? ?? ??????????, ??? ?????????? 1, ?? ???:

«?? “????????? ??????” ?????????? ? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ???????, ?? ??????, ?????????? ??????»

3 ??? ?? ????? 24, ????????????? 1, ?? ??????? ?????:

«?? “?????? ??????????” ??????? ?? ?? ?????? ? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??????»

4 ?? ????? 96 ?? ?? ?? ????? ??????? ?? ?????:

«?? ????? ?? ?? ??????????? ?????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ??????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?????? ??????»

5 ??????? ?? ?? ????? 97 ?? ?????????? ?? ?? ??:

«??? ?? 1? ????????????? 2011 ?? ?? ?? 31? ????????????? 2015 ? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????? ????????????? ?? 15 %.»

6 ?? ????? 98, ????????????? 1 ?? 2, ?? ?????????? ?????? ??????????? ?? ?????:

«1. ?? ?????? ?? ?? ??????? ?? ?????????????? ?? ? ?? ?????????????? ??????????????»

2. ?? ??????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ??????????? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????? ??.

?? ??????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????????? ?????????????? ??????????»

7 ?? ????? 99, ????????????? 1, ?? ?? ?? ?????? ??????? ?????? ?? ?????????:

«?? ??????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? 5 %.»

8 ?? ????? 110 ?? ?????? ??????? ?????? ?? ?????:

«?? ?????? ??, ?? ?????? ?? 1? ????????????? 1991 ?????????? ?????????? ?? ??????????

???????? ???? ?????????????? ???? ?????????????? ?????? ???? ? ?????????? ???????????
????????????? ?????????????? ???? ?? ?????????? ????? ???? ?????????????? ???? ?????? 99, ????????? ??
????????????? ?? ????? ??????????????

?? ?????????? ???? ?? ?????????? ?????????????? ???? ?????????????? ???? ?????? ??????? ??????
?? ?????? ?????????? ?? ???? ?????????? ?????????????? ???? ?? ?????? ?????????????? ???? ??????
????????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ???? ?????? ???? ?????????? ??????????????.»

9 ?? ?????? 114, ?????????????? 1, ??? ?????????? ???? ???? ???? ?????????? ?? ?????:

«?? ?????? ?????, ?? ?????? ?????????????????? ???? 1? ?????????????? 1993 ?? ?????????? ???? ??????????
????????????? ???? ?????????????? ???? 1? ?????????????? 1991 ?????? ?????????????? ???? 2 %, ?????????? ??
????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ???? ?? ?????????? ?????? ???? ?????????????????? ????
?????? 99 ?????? ?????????????? ?????????? ???? ?????? ?????????? ?????????????? ???? ?????????????? ????
????????????????????????? ???? ?????????????? ???.

[...]»

10 ?? ?????????????? ?? ???? ?????????? ???? ???? ???? , ?? ?????? ?????????????????? «?????????????
????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ???? ?????? 58 ???? ????
????????????? ??) ???? ?????????? ?????????? ???? ????????? 59» —?? ?? ?????? ???? ?????? ?????????? ????
????????????????????? ???? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ???? ?????????????????? ?????
?????—, ???????, ???? ????????? 3, ?? ?????:

«? ?????????? ??????????, ?????????????? ???? ?????????????????? ???? ? ?????????? ?????????? ??????????????».

11 ???? ?????????? ?????? ???? ?????????? 2006/112, ?? ?????????????? ???? ???? , ?? ??????
????????????????????? ?????????????? ???? ?????????????????? ?????????? ???? ???? ?????????? ?????????????? ???? ??????????????
?? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ???? ?????? 98 ???? ??????????
??????, ??????, ???? ????????? 6, ?? ?????:

«? ?????????????, ?????????????????????????????? ???? ?????????????????????? ???? ?????????????????, ?????????? (???
?????? ?????????????????????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????, ?????????? ???? ?????????????? ?????????? ??????, ??
????????????? ?????????????????????????? ?????????? ???? ?????????????? ?????????????????? ???? ?????????????????, ?? ??????????
? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????, ?? ?????????? ???? ?? ?????????????????? ? ?????????????
?????????), ?????????????????? ???? ??????????????, ?????? ???? ?????? ???? ?????????????????? ?????????????????? ?
????? ?????? ?????? ???? ?????????????????????? ??????????».

12 ? ????????? 2009/47/? ???? ??????????????, ??? 5?? ?????? 2009 (?? L 116, ? 18),
????????????????? ???? ????????? 2006/112. ???? ?????????????????? ?????? 4 ???? ?????????? 2009/47
????????????????? ?? ?????:

«? ????????? 2006/112/? ???? ?????????? ???? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????? ???? ?????????? ??
????????????????????? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????????, ?? ?????????????????? ?????????
????????????????????? ?????????????????? ???? ?????????????????? ?????????? ? ?????????? ?????????? ???? ?????????????????? ??
????????????????????? ???? ?? ?????????????????? ?????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ???? ?????????? ????
????????????????????? ???? ?????????????? ???? ??????».

13 ??? 1?? ?????????? 2009, ?????????????? ?????????????? ???? ?????????? ???? ?????????? 2009/47, ??
????????????? ???? , ????????? 6, ??? ?????????? ???? ???? ???? ???? ?? ??????????????

«? ?????????????, ?????????????????????????????? ???? ?????????????????????? ???? ?????????????????, ?????????? ?????
????????? ?????????????? (??? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????, ?????????? ????
????????????? ?????????? ??????, ?? ?????????? ?????????????????????????? ?????????? ???? ?????????? ??????????????

??? ??????????, ?? ?????? ? ???????????? ???????? ???????????, ?? ?????? ??? ??
????????????? ? ?????????? ??????), ???????????? ??? ???????????, ?????? ??? ?????? ???
????????????? ?????????????? ? ?????? ?????? ??? ??? ?????????????????? ???????».

14 ?? ?????? 9 ??? ?????????????? ??? ??? ???????? ??? ??? ??? ?????????, ??? ???????
??? ???????? ?????????? ??? ???????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????, ??? «????????
??????????? ??? ???????????, ?????????? ??? ?????????????? ??????? ?????? ??? ?? ?????????????
?????».

15 ? ?????????????? ????????????? 282/2011 ??????????, ??? ?????? ??? 7, ????????????? 1 ???
2, ?? ?????:

«1. ?? “????????????? ?????????????? ??????????”, ?? ?????? ?????????????? ???? ?????? [???
??? ???], ???????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ???? ??? ?????????????? ? ?????
??????????????? ???????? ??? ??? ?????? ? ??????, ???? ??? ?????? ????, ?????? ?????????????
????????????????????? ??? ???????? ?????????? ?????????????? ??????????, ?????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?????? ?????? ??????????????».

2. ? ????????????? 1 ?????????, ?????, ?? ?????:

[...]

??) ??? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? I.

16 ?? ?????????? ? ??? ?????????????? ????????????? 282/2011, ?? ?????? «????? 7 ???
????????? ?????????????», ?????? ??? ?????? 3:

«?????? 3 ??? ???????????????? ?! ??? ???????? [??? ??? ???]:

[...]

?) ?? ?????????????????? ?????????????? ???????? ??? ?????? ?????????????????? ??????????????????

[...]».

?? ?????????????????????? ???????

17 ? ?????? ??? 12?? ?????????????? 1979 ???????? ?? ??? ???? ?????????????????? ??????, ??
????? ???? ?? ???? ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ??? ?????????????????? ?????? ???
??????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? 25 ?????????? 2012 (??? ?????:
????? ??? ??? ???), ??????????, ??? ?????? ??? 39, ????????????? 3, ?? ?????:

«? ?????????? ?????????????? ??? [???] ? ?????? ?????????????? ???? ?????????????????? ????????
????????? ??? ?????????? ???? ?????? ??? ?????????????? ?????? [...].

? ?????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ??? ???? ?????? ??? ?????????????? ??????».

? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ???
????????????????? ??????».

18 ?????? ?? ?????? 40 ??? ?????? ??? ??? ???:

«1. ?????? ??? ?????? ??? ??? ??? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?? ??????????????
????????? ??? ???????? ??????, ? [???] ??????????????».

[...]

2? ?? ??? ????????? ?????????? ??? ????? ????? ?????? ??? ??? ??????????? ?????? ??? ???
????????? ??????????, ?????? ??? ??? ??? ?????????????????? ??????????? ??? ??? ??????????
??????, ??? ? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ? ??? ?????????? ??????

[...]

2. ? [???] ?????????????? ?? ??? ?????????? ??????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??? ???
??? ?????????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????? 1.

[...]»

19 ?? ?????? 5? ??? ?????????????? ? ??? ?????? ??? ??? ???, ?? ????? «????????? ???
?????? ??? ??? ?????????? ??? ??????????? ??? ??????????? ??????????», ??????
?? ?????:

«?????? (??? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ?????????, ?????? ??? ?????????
?????? ?????, ?? ??????? ?????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????? ???
?????????????, ?? ??????? ? ?????????????? ?????????? ?????????????, ?? ?????? ??? ??
?????????????? ? ?????????? ??????), ??????????? ??? ??????????. ?????????????? ?? ??????
??? ?????????????? ?????????????? ? ??? ???? ???? ??? ?????????????????? ???????, ?????? ???
??????, ??????????? ??? ?????????? ?????????????????? ??????????????».

20 ?? ?????????????? ?????????? ??? ??????? ?????? ??? 21?? ????????????? 1991 ?? ?? ?????
?????????????? ?? ?????????????? ??? ?? ??????????????? ?????????? ??? ??????????, ???????????
????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????????????? ?????? ?? ??? ???? ?? ???
??? ?????????????? ??? ?????? ?? ??? ?????????????????? ?????? (??? ????: ?????????????? ?????????
??? ?????????? ?????? ??? 21?? ????????????? 1991) ?????????? ??? ?????? ??? 2:

«?? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? 1? ??? 7? ??? ?????????????? ? ??? ?????? [??? ???
???] ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????????? ???
????? ?????????? (TD) ??? ?????????????? ??? ?????? 1 ??? ?????????? ??????????????».

[...]

5? ??????, ?????????????? ??? ??????????:

a)

– ??????, ?????????? ??? ?????????? ??????, ?????? ??? ?? ?????????? ??????, ?? ?????????? ??
????? ??? ?????? ?? ?????????? ? ??? ???? ???? ??????????????, ?????? ??? ??
????????????????? ?????? (????? ?? 49.01 TD)

– ?????????? ??? ??? ???? ?? ???? ???? ?????????????? ?????????????? ?????????? ???
??? 100 ??? (????? No 97.06 TD)

[...]».

21 H ?????????? ????. 756 ??? 12?? ????????????? 2011 ??? ?????????????? ?????????????? ???
??????, ?????? ?? ????

«?????????? ??? ? ?????? “?????” ??? ?????????????? ???’ ??????????? ?????? ??? ?????? ???
??? [????????????? ??????], ? ?????????? ??????????, ??? ?????? ?????????????????, ??? ?????? ?

?? ???? ???? , ?????? ?????????? ?? ???? 5 ?? ?????????? ? ?? ???? ?? ???? [??]
?? ?? ???? 2, ?????? a), ?? [????????? ?????????? ?? ???? ???? 21??
????????? 1991], ?? ?????????? ??????????, ?? ?? ???? ?? ?? ??????????
????????? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ????
?????????.

? ?????? ???? ?????????? ?????? ?? ?? ?????????? ?? 6?? ?????????? 2011 ??
????????? ?? ?????????? ??????????, ?? ?????????? ?? ???? ?????????? ?????????? ??
????????? ?????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?? [COM(2011) 851 ?????], ???
????????????? [...] ?? “? ???? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??
????????????? ???? ? ???? ?????????????? ????? ???? ???? ???? ??????????
????????????? ?????????????? ?? ????????? ???? ?????????? ??????????????. ?? ?????? ???? ??????
?? ??????????”.

? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?? 1? ?????????? 2012.»

? ?? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ?
?????????

22 ? ?????, ?????????? ?? ? ?????, ?? 1?? ?????????? 2012, «?????????
?????????» ?????????? ???? 3 % (?? ???? : ?????????? ????????????? 3 %) ??? ????
????????? ? ?????????????? ?????? ?????????? ??? ???? ?? ??, ?????????? ??
?????? ??????? ?? ??????????????, ??? 4 ?????? 2012, ?????? ??????. ?? ?? ???
?????? ???? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????? ?? 31?? ?????? 2012.

23 ???? 25 ?????????? 2012 ? ?????????? ?????????? ?????????????????? ????? ?? ?????? ??
?????? ??????? ?? ?????????????????? ?? ????? ?? ?????????? ?????? ?????????????? ??
????????????? ???? ?? ????? ???? ????? ???? ?? ?? ???? ???? ???? ???? ????
????????? ???? ?????????? ?? ?????????? ?? 29?? ?????????? 2012.

24 ? ?????????, ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ??????? ?? ??????
????????? ?? ?????????????????, ?????????? ?? ??????? ?? ?? ???? ?????????.

25 ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? 14?? ?????????? ?? ?? 3??
????????????? 2014, ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????? ??
????????? ?? ?????????? ???? ??????, ?????????????, ?? ?????????? ?? ?? ??????
????????? ?? ??????????????

??? ?? ??????????

????????????????? ??????????????

26 ? ?????????? ?????????????? ?? ?? ?? ?? «?????? ?????????? ? ?????????????????? ??????»
?????? ?? ?????? ? ??????, ?????? ??????????, ??? ?????????????????? ? ?????????? ??
????????? («streaming») ?? ??????????, ??????? ?? ?????????????? ????? ?? ?????? ??????
?? ?????????? ?? ??????????, «?????» ?????????, ?????????? ?????????????? ?????? ? ???
????????? ?????????? (?? ???? : ?????? ?????????????? ??????).

27 ?? ?????? ??????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ????? ?? ?????????????? ??
?????????. ??' ???, ? ?????????? ?????????????? ?? ?? 3 % ?????????????? ????? ????
?????? ??????? ???? ?????????????????? ?? ?? ???? ?????? ?????? ???? ?????????? ??
?????????

28 ?????, ?????????????????? ??, ??? ?????? ?????????????? ? ?????????, ?? ?????????? ??

?? ?????? ?????????????????? ?????, ?? ????? ?????????????? ????? ?????? 17 ??? 21 ???
????????? ??????????, ??? ? ?????? ?????????? ????? ?????????????? ??????????????,
????????????? ??? ??? ?????? ?????????? ????? ?????????????????, ??? ?? ?????????? ??? ??????????
????????????? ??? 3 %.

29 ??? ??? ?????????? ?????, ??? ?????????? ????? ?? ?????????????? ? ?????????? ???
????????????? ?? ?????????????? ?????????? ? ?????????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????
?????? ?????????????? ? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ???.

??? ??? ????????

30 H ?????????? ?????????????? ??? ? ?????????, ??? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????????,
????????????? ?????????????? ?????? 3 % ????? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????
?? ?????? 96 ??? 99, 110 ??? 114 ??? ?????????? ??? ??? ???, ?????????????? ?? ?????????????? ?????
?? ?????????????????? ?? ??? ??? ?????? ??? ??? ?????????????????? ?????????????? 282/2011.

31 ?? ?? ??? ???? ?????? ?????? ?????????????? ???, ?????????? ??? ?????? 98, ?????????????? 2,
????? ??????, ??? ?????????? ??? ??? ???, ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ??
????????????????? ??? ???? ?????????????? ?????? ??? ???? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????
??? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??????. ??????????, ? ?????? ?????????????????? ?????????? ???
????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ?? ??? ?????????????????? ??? ??? ??????, ?? ?? ??????, ??
????????? ?? ?????????? ?????????????? ????. ? ?????????? ????? ?????????????????????? ??? ?? ?????? 98,
????????????? 2, ?????????? ??????, ??? ?????????? ??? ??? ???, ?? ?????? ?????????????? ??? ??????????
????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ??????????. ??? ??? ??????????
?????, ????? ?? ?????? 110 ??? 114 ??? ?????????? ??? ??? ??? ?????????????? ??? ??????????
????????????? ?????????????? ?????? 3 % ????? ?????? ?????????????????? ?????????.

32 ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????????, ?????????????????? ??? ?? ?????????? ???
????????, ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ??? ???
??? ??????????. ????? ?? ?? ???? ?????? ?????, ? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ???
????????? 6 ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ??? ??? ???, ?????? ?????????????????
????????????????? ?? ?????? ?????????? ??? ??????????????????, ??? ?????? 9 ??? ?? ???
?????????????????. ?????????????????, ?? ?????? 110 ??? 114 ??? ?????????? ??? ??? ??? ??????????????,
?? ?????? ?????????????, ??? ?????????? ??? ?? ?? ???? ?????? ??????, ?????????? ??????????????
?????? 3 % ?? ?????????? ??????? ???????.

33 ?????????, ?????? ?? ?????????????????? ??? ?? ?????? 96 ??? ?????????? ??? ??? ??? ?????????????
??? ? ?????? ?????????????????? ???, ?????? ? ?????????????? ?????????????????, ?????????????????? ?????? ?????
????????????????? ?????? ??? ??? ???? ?????????? ??????????????. ??? ? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????,
?? ?????? 98, ?????????????? 1, ??? ?????????? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?? ?????????????????? ??
????????????????? ?????? ? ??? ?????????????????? ?????????????????? ????. ??? ???? ?????????????? 2, ?????? ??????,
??? ?????? ??????, ?? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????????????
????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ???
????????????????????????? ??? ?????????????? III ??? ?????????? ??? ??? ??? (????????? K, C?219/13,
EU:C:2014:2207, ?????????? 21 ??? 22).

34 ???? ????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ???
?? ?????????? ??? ?????????, ??? ?? ????? ? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ???
?????? 6 ??? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????????? ?? ??? ???, ?????? ?? ?????????????
???, ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????, ??????
?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ???, ?? ?????????? ??? ?????? ??? ?????????????? ??? ??
????????????????? ?? ?????? ?????? (??., ?????? ?????, ???????? NCC Construction Danmark,
C?174/08, EU:C:2009:669, ????? 23 ??? ??? ?????????????? ??????????).

35 ????? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????, ??? ?????? 6, ???
????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ??????????????
???, ? «????????? ????????? [???? ?????? ?????????????]». ?????????, ??? ?? ?????? ??? ?????????
????? ?????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ??
????? ?????????. ??? ?????? ?????????????? ? ?????????, ??? ?????? ?????????? ?? ?????????????
?????? ??? ?? ????? «[???? ?????? ?????????????]» ??? ?????????????? ??????.

36 ?????, ??????, ??? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ? ??????
?????? ?????????????, ??? ? ?????????????? ?????????????, ?????? ????????? ???
????????????????? ??? ?????? ?????????????????? ??????.

37 ?? ?? ??????, ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ????????? 6, ? ?????????? ??? ???
????????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????????????? ??????.

38 ? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?? ?????????? ??? ?? ??? ??????????. ??????????????, ?
????????? ??? ?????????? ?????????????? ??? ??? ??? ??? ??? ??? ??? ??? ?????? ?????? ?????????????
??? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??? ?????? ???, ???
?????????, ?????? ?? ?????????????? ?????? (?. ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????,
C?360/11, EU:C:2013:17, ????? 18 ??? ??? ?????????????? ?????????).

39 ????????, ??? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????????? ??? ??
????????? ??? ?????????, ??? ??? ?????????????, ?????????? ??? ?????????????????? ?? ??? ??????
2009/47, ??? ?????? ?????????????? ??? ????????? 6 ??? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ???
??? ??? «????????? ????????? [???? ?????? ?????????????]», ? ?????????? ??? ?????????????
?????? ??? ?? ?????, ??? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????? 4 ??? ????????? 2009/47,
?? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ??? ??????
«?????» ??? ?????????????????? ??? ?????? ???.

40 ?????????, ?????????? ?????????????? ???, ??? ?????????? ??? ?? ????? 98, ????????????? 2,
????????? ??????, ??? ?????????? ??? ??? ???, ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ???
????????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ??? ??? «????????????? ?????????????
????????????».

41 ?????, ? ?????? ?????????????????? ?????????? ????????? «????????????? ?????????????? ??????????»
???? ??? ?????? ??? ?????? 98, ????????????? 2, ?????????? ??????.

42 ????????????????, ??????, ??? ?? ????? 24, ????????????? 1, ??? ?????????? ??? ??? ???, ??
«?????? ??????????» ?????????? ??? ??? ??? ? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????, ? ??
?????? ??? «????????????? ??????» ??????????????, ??? ?? ????? 14, ????????????? 1, ??? ?????????
?????, ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ??????, ?? ??????, ?????????? ??????
????????????, ? ?????? ?????????????????? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ?? «????????? ??????»
???? ??? ?????? ??? ?? ??? ??????????, ?????? ??? ?? ?????????????? ?????? ?????? ??
????????????????? ?? ?????????? ??????. ??????????????, ??? ?????????????? ??? ?? ????? 36 ???
????????? ??????????, ?? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??? ?????????? ??? ??????

?????, ? ????? ?? ????????? ?? ??????????????? ?? «????????? ?????», ????????? ????? ??
???????. ??? ?????????, ??' ?????????? ?? ??????? 24, ??????????? 1, ? ??????
?????????????? ??????? ??????? ?? ????????????????? ?? ?????? ???????????.

43 ?????????, ??? ?? ????? 7, ??????????? 1, ?? ??????????????? ??????????? 282/20011,
?? ?????????????? ?????????????? ??????????, ??? ?? ?????? ?? ??????? ?? ?? ??,
????????? «?? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?? ?????????????? ? ??? ??????????????? ???????
?? ?? ?????? ? ??????, ??? ?? ?????? ???, ????? ?????????????? ??????????????????? ??
????????? ?????????? ?????????? ??????????, ????? ?? ??????? ?? ??????????????? ?????? ???
????????????????». ??????????????? ?? ? ?????? ??????????????? ??????? ?????????? ??? ??????
??????.

44 ? ?????????? ??? ??????????????????? ?? ?? ?????? 3 ?? ??????????????? ?? ?? ???????
?? ?? ??, ??????????????? ?? ?????????? ??? ?? ????? 7, ??????????? 1 ?? 2, ?? ?? ??
????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????? 3 ?? ??????????????? ? ?????, ?? ?? ?????
????????????? ?? ? ?????? ?? ?????????????????? ??????????????? ??????? ?????????? ??????
??????????.

45 ?? ?????????????? ??? ?????????? ???, ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ??????
????????? ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ???????, ?? ?? ?? ??????????? ?? ??
????????? ?? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ?????????? ???????????????
????????????? ?????????????????? ?? ?????? 58 ?? ?? ?????? 59, ?????????? ??, ????? ??????, ??
????????? ?? ?? ???. ???????????????, ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????
?? ?????????????????? ??????????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????????? ??
?? ?? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????.

46 ??? ?? ?????, ??? ??????????? ?? ?? ?????? ?? ??????? 7, ????????????? 1, ??
????????????????? ?????????????? 282/2011, ? ???????, ?? ?????????? ?? ?????????? ?????, ???
????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????? 3 ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ??
????????????????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????????????? ??????????????? ???????????
????????????? ? ??????? ?? ?? ?? ?????????, ?? ?? ?????????????????? ??????????? ??????????
?? ?????????? ??????.

47 ??? ?????????, ??????? ? ?????? ?????????????????? ??????? ?????????? «??????????????
?????????????? ??????????», ??? ?? ?????? ?? ??????? 98, ??????????? 2, ??????? ??????, ??
????????? ?? ?? ?? ?? ? ?????????? ??? ?????????????? ??? ??????????? ???????????
?????????????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????????????, ?? ?????? 6 ?? ?????????????????? ?? ??
????????? ?? ?? ?? ?? ?? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ??
?????? ?????????????????? ???????, ?????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????? ? ?????????? ??
?????????? ?? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??.

48 ???????, ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ????? ?? ?????? ?
?????? 2009/47 ??????????????, ??' ?????? ?? ???????????, ?? ??????????????? ?? ?? ?? ??????
98, ????????????? 2, ??????? ??????, ?? ??????? ?? ?????? ?????, ?????????? ?? ??????
?????????? ?????????????? ?? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????, ?? ?????? ???????????,
????????????????, ????? ?? ?????????????????? ??????????????? ??????????? ?? ?? ?????????????? ??????????
?? ??????????? ?????????????? ???.

49 ?? ?? ?????, ????????????? ????? ????? ?????????? ?? ????????? 6 ???
?????????????? ?? ?? ????????? ?? ?? ??, ?? ?? ?? ?????????? ?? ????? ??????????
?? ????? ????????? ?? ??????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ? ??????? ????? ?????????
?????, ?? ?????? ????? ?? ?????? ?? ??????????????? ?? ????? ??????????? ?? ??
?????? ?????????????? ???????.

50 ?????????? ????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??
????????? ?? ???????, ? ?????????? ????? ?? ?????????????? ?? ?? ?? ?? ?????????????
????????????????, ? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????? ?????? ??
????????????????? ????? ?????? ?? ?? (??????? NCC Construction Danmark, EU:C:2009:669,
????? 41 ?? ?? ?? ????????????????? ??????????).

51 ?????????????, ? ????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ??????? ??????? ??
????????? ?? ??????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ??????? ??????????
????????????? (?. ?????????? ????????? Zimmermann, C?174/11, EU:C:2012:716, ????? 50 ?? ??
????????????????? ??????????). ?????????, ?? ?????? 6 ?? ?????????????????? ?? ?? ??????? ??
?? ?? ?? ?????????? ??????? ? ?????, ??????????????, ??????????? ?? ?????? ??????????? ??
????????????? ?????????????? ?? ?? ?? ?????? ?????????????????? ??????. ?????????, ???
?????????? ?? ?? ?????? 49 ?? ?????????? ??????????, ??????? ??????? ??????? ?? ?????????
?? ?????????? ???.

52 ? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? 49 ?? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??
??????????, ??? ?????????????? ?? ?????? ??????? ?? ?????????????????, ??? ?? ??
????????????????????????????? ?????????? ?? ?????????? 2009/47. ?? ?? ?? ?????? ?????????????, ?????,
?? ?????? ?? ??????? 6 ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ??, ??? ??
?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??????????? «?
??????????, ?????????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????, ??????? (??
????? ??????????????????? ?? ?????? ?????? ?????????, ?????? ?? ?????????? ?????? ?????, ??
????????? ?????????????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ??????????????, ?? ???????
? ?????????????? ?????????? ??????????????, ?? ?????? ?? ?? ??????????????? ? ?????????
??????), ????? ?? ?????????? ??????, CD, CD-ROM ? ??? ?????? ?????????? ?????? ???????,
?? ?????????????? ?????? ?? ?? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?? ?????? ??????,
????????????? ?? ?????????????, ????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ????? ?????
???? ?? ?????????????????? ?????????».

53 ?????????????, ?? ??????? ?? ?????????? ?? ? ??????? ?????????????????? ?????????
?? ?? ?? ????????? 6 ?????? ?? ??????????????, ??? ?????????????? ? ?????????, ?? ??
????????? ?????????????? ?? ??????? ?????????????????? ?????????.

54 ?????, ?? ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ??
????????????????, ??? ?? ?????? ?? ?????? 6 ?? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ??
???? ?? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ???????, ????? ??
????????????????? ? ?????? ?? ?????????????? ?????, ??????? ?? ?????????????? ??????? ??????
?????? ?????????????????? ????? ??????. ??????????????, ????? ?? ??????????????, ???????, ??,
???? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????? ? ??????? ?
(EU:C:2014:2207) ?????????????, ?? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????.

55 ?????? ?? ?????????? ???, ??????? ?? ?????? ??????? ?? ?????????????? ??????????
?? ?????? ?? ??????? ?? ?? ?? ?? ??, ?????, ?? ????????? 6 ??? ?????????????? ?? ??????,
??? ?? ??????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????????, ? ??????? ?? ?????? ?? ?? ??
???????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????? ??????????.

56 ?????????????, ?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????????, ?????????
???????????? ?? ?????????? ?? ?? ?? ?? ?????????? ?????, ?? ?????????? ??????? ??
?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????
???????????? ?? ?????????? ?? ? ?? ?? ?? ?????? ?? ?????????????, ?? ?????????? ?? ?????????? ??
?????? ?????? ?? ? ??????? ?????? ?? ?? ?????????????? ??????? ?? ?????????? ?????????????,
?? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????????????? ?????????????, ?? ?? ?????? ?????????? ??
????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????????? (??, ??????? ??????????
????? ??????????, C?189/09, EU:C:2010:455, ??????? 15 ??? 17 ??? ??? ?????? ??????????????
??????????).

57 ??? ?? ?????? ??, ?? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????????
?? ? ?????? 2009/47 ?????? ?????????? ??????? ?? ?????? ?????? ? ?????? ?? ?????????????
????????????????? ??? ?? ?????? ??.

58 ?? ?????? ??????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????? ?? ?????? 110 ??? ??
?????, ???' ???, ?????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ??
????????????? ?? ?????????? ??????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????????
????????????? ?????????????.

59 ??????????, ?? ?????????????? ?????? ?????????, ???' ??????, ?? ??? ?????????????????????
?? ?? ??? ?????????? ??????? ??????? ?? ?? ??? ?? ?????? ?????????????????. ???, ?? ?? ???
????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ??? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????????
????? ??????? 50 ??? 51, ?????? ?? 55 ??? 56 ?? ?????????? ?????????.

60 ?????????????, ?? ? ?????? ?????????????????? ??????? ?? ?????????? ?? ??????? 6 ???
????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ?? ??, ?? ??????? ?????????? ?? ?????????????????
????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????? 9 ??? ?? ?? ?????????????.

61 ??????????, ?? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?? ?????? ??????. ??????????????, ??????
????????? ?? ?? ?? ?? ??????? 9, ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????????,
????????? ?? ?????????????? ??????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????, ?? ??? ??????
????????? ?? ??????? ?? ?????????????? ?????? ?? ??? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ??????
????????????? ??, ?????????, ??? ?????????? ?? ?? ?????? 38 ??? ?????????? ?????????, ?
????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ?????.

62 ?????????????, ??? ?????? ?????????????? ? ?????????, ?? ?? ?????? ?? ? ??????
????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ??????? 9 ??? ?????????????????? ?? ?? ??????
?? ?? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????? 6 ??? ?? ?? ?????????????????? ?????? ???.

63 ?? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ? ?????? ?????????????????? ??????? ?? ?????????
????? ?? ?????? 6 ??? ?? ?????? 9 ??? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?? ??.
????????, ?????? ?????? ?? ? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ??????
???????????? ? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????????. ?? ?? ?????????? ?????, ?
????????? ?????????? ?????????????? ?? ?? ??????? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ??
????? 98, ????????????? 2, ?? ?????????? ?? ?? ??.

64 ? ?????????? ?????????? ??????? ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ??????????

???? ????????, ?? ???????? ??? ?????? ?? ?? ????????? ?????? ?? ????????? ??????
????.

??? ??? ???? ?????, ?? ?????????? (?????? ?????) ??????????:

1) ???????????? ?????????? ????? ????????????????? ????? 3 % ??? ??????
????????? ? ?????????????? ??????, ?? ?????? ???????? ?? ????????????????? ??????
?? ?????????????? ?? ?????? ???????? ?? ?????? 96 ?? 99, 110 ?? 114 ?? ??????
2006/112/?? ?? ??????????, ?? 28?? ?????????? 2006, ?????? ?? ?? ?????? ??????
????? ?????????????? ?????, ??? ?????????????? ?? ?? ?????? 2010/88/?? ??
?????????, ?? 7?? ?????????? 2010, ?????????????? ?? ?????????? ??? ??
????????????? ?? ?? ?? ?? ???????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?????????? (??)
282/2011 ?? ??????????, ?? 15?? ???????? 2011, ?? ?? ???????? ?????? ??????????
?? ???????? 2006/112.

2) ?? ?????? ???????? ?? ????????????????? ?????? ?? ??? ???? ?????????? ?????
???, ?????? ?? ?? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ??????????.

3) ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ??
????????????? ?????? ???.

(?????????)

* ?????? ??????????????: ? ???????.